Printed April 27, 2015 from http://www.cancer.net/node/18388

Preguntas para el equipo de investigación [1]

Esta sección ha sido revisada y aprobada por la Junta editorial de Cancer.Net [2], 11/2013

Mensajes clave:

- Antes de participar, es importante obtener toda la información que sea posible acerca de un estudio clínico. Hablar con su médico y el equipo de investigación puede ayudarlo a entender qué esperar del estudio clínico.
- Considere la posibilidad de hacer preguntas específicas del estudio clínico que le recomiendan, por ejemplo, qué se le exigirá a usted para participar y qué costos pueden estar asociados con el estudio clínico.

Antes de tomar la decisión de participar en un estudio clínico [3], usted debe conocer todo lo posible acerca del estudio. Es importante que se sienta cómodo al formular preguntas y el personal del estudio debe responderlas de modo que usted las comprenda fácilmente. Todos los pacientes que participan en un estudio clínico pasarán por un proceso denominado consentimiento informado para obtener información sobre el estudio. Durante este proceso, tendrá varias oportunidades de hacer preguntas y obtener información sobre el estudio clínico. Lea más sobre consentimiento informado y seguridad del paciente en estudios clínicos [4].

Piense las preguntas que desea formular antes de su cita y traiga con usted algún medio para registrar las respuestas que reciba. Le recomendamos que escriba o imprima la lista de preguntas y que la lleve con usted o que descargue la aplicación móvil gratuita de Cancer.Net [5] para obtener una lista electrónica y otras herramientas interactivas para administrar su atención. Es posible que también desee concurrir con un amigo o familiar que le ayude a registrar y recordar las respuestas.

Preguntas generales sobre los estudios clínicos

- ¿Qué es un estudio clínico?
- ¿Por qué recomienda un estudio clínico?
- ¿En qué ensayos clínicos puedo participar?
- ¿Qué es un consentimiento informado [4]?
- ¿Dónde puedo obtener más información sobre los estudios clínicos?

Preguntas sobre un estudio clínico en particular

- ¿Cuál es el objetivo de este estudio clínico?
- ¿Por qué se estudia este método en particular?
- ¿Por qué el equipo de investigación cree que el tratamiento, el fármaco o el dispositivo médico funcionarán?
- ¿Cuáles son los criterios de elegibilidad para inscribirse en este estudio? ¿Reúno las condiciones para participar en este estudio clínico? Si no reúno las condiciones, ¿me puede recomendar otras opciones?
- ¿Por qué me recomienda este estudio clínico específico para mí?
- ¿Qué otras opciones de tratamiento tengo a mi alcance, incluidos otros estudios clínicos?
- ¿Quién o qué organización patrocina o financia el estudio clínico?
- ¿Quién ha revisado y autorizado este estudio clínico?
- ¿Este estudio clínico incluye el uso de un placebo [6] (en inglés; también llamado ?pastilla de azúcar?)?

Preguntas sobre su participación en un estudio clínico en particular

- ¿En qué lugar se realizará el estudio clínico (a veces llamado centro de estudio)?
- ¿Con qué frecuencia tendré que acudir al centro de estudio?
- ¿Cuánto tiempo durará el estudio clínico?
- ¿Cuáles son mis responsabilidades durante el estudio clínico?
- ¿A qué tipos de tratamientos, pruebas, estudios por imágenes y otros procedimientos se me someterá durante el estudio clínico? ¿Con qué frecuencia?
- ¿Me causarán dolor? En caso afirmativo, ¿durante cuánto tiempo?
- ¿Qué es una muestra biológica (muestra de tejido), y qué tipos se necesitan para este estudio?
- ¿Qué se hará con las muestras de tejido? ¿Debo donarlas para poder participar en el estudio?
- ¿Qué análisis se harán con las muestras de tejido?
- ¿Qué es un biomarcador? ¿Se los evaluará en el estudio clínico?
- ¿Cómo se compararán las pruebas y los procedimientos necesarios del estudio con las pruebas y los procedimientos que necesitaría si no participara en el estudio?
- ¿Podré tomar mis medicamentos habituales durante el estudio clínico?
- ¿Qué medicamentos, procedimientos o tratamientos deberé evitar mientras participe en el estudio clínico?
- ¿Me hospitalizarán durante el estudio clínico?
- ¿Quién sabrá de mi participación en un estudio clínico?
- ¿Puedo conversar con otras personas que participan en este estudio clínico?
- ¿Podré conocer los resultados del estudio clínico? ¿Cuándo?
- Los investigadores del estudio, ¿trabajarán con mi médico mientras participe en el estudio clínico?
- ¿Quién se encargará de coordinar mi atención médica general?
- ¿A quién debo contactar en el caso de desarrollar efectos secundarios u otros problemas durante el estudio clínico?
- ¿Quién me brindará los cuidados médicos una vez que el estudio clínico finalice?

Preguntas sobre los riesgos y beneficios de un estudio clínico en particular

- ¿Cuáles son las posibles ventajas de participar en este estudio clínico?
- ¿Cuáles son los posibles riesgos de participar en este estudio clínico?
- ¿Cómo se comparan los riesgos y beneficios posibles de este estudio clínico con los tratamientos estándares en mi caso? ¿Cómo se comparan con otros estudios clínicos a los cuales puedo acceder?
- ¿Cuáles son los posibles efectos secundarios a corto y largo plazo de los tratamientos aprobados y de los que se están evaluando en este estudio clínico? ¿Cómo se los puede controlar?
- ¿De qué manera este tratamiento afectará mi vida cotidiana? ¿Podré trabajar, hacer ejercicio y realizar mis actividades habituales?
- ¿Qué sucede si mi estado de salud empeora durante el estudio clínico?

Preguntas relacionadas con el costo de un estudio clínico

- ¿Qué costos están asociados con este estudio clínico?
- ¿Cuáles de estos costos están cubiertos por el estudio clínico?
- ¿Puede ayudarme a averiguar qué costos cubrirá mi seguro?
- ¿De qué costos seré responsable?
- Si me preocupa el hecho de cómo afrontar los costos relacionados con el tratamiento del cáncer [7], ¿quién me puede ayudar a resolver estas dudas?

Más información

Preguntas para el médico [8] (en inglés)

Estudios clínicos [9]

Recurso adicional

Instituto Nacional del Cáncer: Preguntas para el médico sobre los estudios clínicos de tratamiento [10]

Links:
[1] http://www.cancer.net/node/18388
[2] http://www.cancer.net/about-us
[3] http://www.cancer.net/node/18387
[4] http://www.cancer.net/node/18389
[5] http://www.cancer.net/node/29951
[6] http://www.cancer.net/node/24390
[7] http://www.cancer.net/node/18382
[8] http://www.cancer.net/node/24958
[9] http://www.cancer.net/node/29006
[10] http://www.cancer.gov/espanol/cancer/guia-estudios-clinicos/preguntas